

# الاستاذ

الجزء الثامن عشر من السنة الاولى

يوم الثلاثاء ١٠ جمادى الثانية سنة ١٣١٠ و ١٢ كيهك سنة ١٦٠٩

الموافق ٢٠ ديسمبر سنة ١٨٩٢

أَتَقَلَّبُ الْأُمُّ بِتَقَلُّبِ الْأَحْوَالِ وَنَحْنُ نَحْنُ

نعم . فان شجر العداوة والحسد مغروس في قلوبنا يسقى بماء الحقد وكلما جف احتكت جذوعه فالتهمت نيرانه وبات كل شرقي بصظلي بنار اخيه المشتعلة باجزاء ذاته التي يظن انها تشفي غيظه وتريمحه باحراق من يراه مثيلاً يدافعه او قريباً يساويه في الرتبة وما احترقت الا اعضاء الهيئة الاجتماعية ولا عدمت الادعاء الوطنية والملك . فنحن في انتظار هلاك بعضنا ننتظر خراب ديارنا وضياع اوطاننا واهمين ان ما حصل لزيد انما هو انتقام منه لعبيد وما نكب به عمرو وسيلة لرفعة خالد فالجار يتربص موت جاره مع علمه انه غير وارثه والابن ينتظر موت ابيه مع كونه واسطة وجوده والمزئوس يرى موت رئيسه مع انه حجاب بينه وبين الضياع والمجموع يمقت بعضه بعضاً وكل ذي لب لا شاغل له الا الفكر في سوء ادارة زيد وعدم انتظام سير عبيد وقعود همة فلان وغفلة فلان وما دري كل منا انه فرد من الافراد الذين وجه اليهم اللوم وخصمهم

بالتبكيك فهو يذم نفسه ويعيبها بما هو فيها فانه مرآة أخيه فما تراه له في ذات أخيه فهو في ذاته ولكن انحدارنا مع تيار التفاخر بالالوهام وحظ بعضنا على بعض واستواء جاهلنا وعالمنا وعظيمنا وحقيرنا في خداع كل صاحبه ومنافقة رفيقه بقدر حاجته وامتلاء القلوب بتبني زوال نعم بعضنا ابعدا عن شاطئ المصالحة الشرقية فنحن غرقى اوها منا التي نظنها علما وفضلاً وحكمة ونبلا ننتظر رحيماً ينشلنا او شرقة نقتلنا فننزل الى قاع بحر الضياع طعمة لحيوان او رجوعاً الى العدم . ولا يتعجبان معترض بالظعن في هذه الافكار قبل ان يتأمل فيها فما زرع هذه الضغائن الا سرعة الاعتراض بغير حق وتصدي هذا لتزيف كلام ذاك ودعوى فلان انه اعلم من فلان وتسلط شرقي على اخيه لتنمو ثروة غربي او تعلو كلمته . فهذه اجناسنا الشرقية لم تجتمع الاقامة في اقليم اجتماعها في مصر وقد اختلفت مقاصد الوافدين والنازحين في اسباب اعمالهم واتحدت وجهتهم في التماس الرزق او التدرج الى تملك ما بيد المصري من عقار ومزارع ولكنها لم تحسن المعاملة مع بعضها واتخذت المغالبة على سلب حقوق المصري وسائل لمقاصدها فالتاجر التزم الغش والخيانة والكذب والخداع تحايلا على رواج تجارته الرديئة . والمرابي اتخذ الخيانة والغدر والتزوير طريقة لنزع ما بيد المصري من اثاث وعقار فابتدأ امره بدراهم معدودة وانتهى بتحايله الى قناطير منضودة وقد التزم طرق الحيلة فهو وطني مالان معه حاكم وطني وساعده على نهب الفلاح وتفليس واجنبي ان ظهر غشه وغدره يحتمل لسلب الفلاح بالمحاكم الاجنبية التي لا يدري الفلاح شيئاً من اصولها . والمستخدم في

الحكومة تعصب لجنسه فاجتهد في ابعاد المصريين عن الوظائف الاميرية ووضع  
وطنيته مكانه حتى اقل بيوتاً كثيرة وافقر اغنياء بقطع مواد الثروة عنهم . ثم تميز  
كل جنس من النزلاء في نقطة سكناً واستيطاناً ليعبد عن المصري ويستغل  
مع جنسيته بخصائص المجامع التجارية والادبية والافكار الادارية والدولية  
واتخذ كل فريق مجمع له او انس خادمه وصاحبه ومديره من جنسيته حتى  
لا ينتفع المصري بشيء من الغرباء . ثم اجتمعت كلمة النزلاء على ذم المصري  
وتقبيح اعماله واقواله واظهار خفاياه الى من يهمه الاطلاع على عوراته التي  
يرونها باباً للدخول في بلاده او سلب ما بيده . وهذه الاعمال كانت سبباً  
في غرس الضغائن بين المصري وبعض نزلاء بلاده اذ لا يتصور ان انساناً يتغلب  
على قوت انسان ومظهره واثاثه وعقاره ثم يرى انه بعد ذلك يحبه او يحمده  
فان رأى منه ميلاً او محبة فان ذلك نفاق يداري به بعضهم بعضاً ويثقي به  
كل منهم شر الآخر ولهذا ترى النزلاء خوفاً على ما بأيديهم من التجارة  
والاعمال يظهرون التجنس بغير الجنسية الشرقية ويعدون انفسهم من الغربيين  
ليشتركوا معهم فيما يسمحون لهم به من الاعمال . ولا يلام غربي على تداخله  
في شؤون الشرق واهله فان ذلك من اطماع الملوك في كل زمن وانما نلوم  
الشرقيين على تعاميمهم عن مصلحة بلادهم وانصرافهم عنها بالاشتغال  
بصالح الغربي فان من داخل الاجناس الشرقية القاطنة بمصر ورأى لفرق  
الاهواء حول المنفعة الذاتية وكراهة كل جنس لثله وتقبيح كل فريق عمل الآخر  
وسعي كل طائفة في اذلال الاخرى مع غفلة المجموع عن ثمره الاجتماع الشرقي  
ونائج قلع الاحقاد وتصاميمهم عن سماع الدعاة الى توحيد الوجهة والسير وذمهم

كل من دل على فضيلة او حذر من رذيلة وتعصبهم على كل تابع منهم زاعمين ان ما هم فيه هو ثمرة المعارف ونتيجة العلوم واهمين ان الفضل في قلب الحقائق وجعل الباطل حقاً والخطأ صواباً علم ان الشرق انما اضاءه اهلـه وافقره بنوه واذله نبهاؤه . ومن رأى النقاط الحاصل بين ذوات المصريين الأول وبين القائمين بالاحكام الآن وتمدح الفريق الثاني برأيه وتديبره وذم السابقين بالجهالة والخشونة وكراهة الفريق الاول لما هو حاصل من الثاني ثم رأى تباعد العلماء عن مجالس الامراء والنبهاء ونفورهم من المحدثات من غير رد قولي او معارضة فعلية وحط بعض الناس عليهم بنسبتهم الى امورهم برآء منها ثم رأى تحيز افراء الامة الى هذه الاقسام وتوزيع الاهواء حول تلك الغايات الوهمية ايقن ان الوهن تمكن منامع المصريين خصوصاً والشرقيين عموماً بانخاذنا ونقاطنا وصار وصول الغرباء الى مقاصدهم اسهل من تناول الماء من عين تجري على وجه الارض فلو ابدل الذوات والامراء والعلماء والنبهاء السابق منهم واللاحق هذه المذافرات والمطاعن الافتراضية بتوحيد كلمتهم وتخللوا بمجامع بعضهم متذاكرين ومتشاورين وعقدوا عزائمهم على مقابلة تلك العصبية بعصبية مصرية او شرقية لها من فضائل الاجناس ما غيرها واخذوا في اصلاح ما بيدهم من الاعمال والادارات باتفاق الآراء وتديبر شؤونهم الخاصة والتزام الاقتصاد وحسن السير لنظرتهم اوروبا بعين الاعتبار والاجلال وامكنهم ان يحافظوا على ما بقي من موجبات الشرف وحياة الوطنية والجنسية . والا فاحظ البلاد من عظماء يجتمعون للمسامرة بما ليس فيه فائدة للبلاد وشيوخ كل حديثهم ذم الشبان وما هم فيه من الاسترسال خلف الشهوات من غير ان يمينوا لهم طرق



الهداية وسبل الاعتدال . وشبان بصرفون اوقاتهم في معاقرة الراح ومنادمة الصباح والتزلف الاجنبي بصرف مياه الوجه والحياة والشرف والثروة . وما فائدة البلاد من غوغاء بيتون سكارى ويصبحون حيارى وقد اشتغل عنهم العظماء بالفكاهات والتياترات وحسن المسامرة واعرض عنهم العلماء وتركوهم في غيهم يرحون بلا وعظ ولا تحذير اكتفاء بمعرفتهم ان ما يفعلونه ضلال وبهتان واحتقرهم الشبان النبهاء فابعدوهم او بعدوا عن مجالسهم وخاللوا النزلاء وخالطوا الغرباء . غاض والله الدمع وصرنا نعيّر بالبكاء الذي هو جهد النساء . كل ما نحن فيه معاشر الشرقيين خبل وهلاس ولا برّ لنا منه الا بمعرفة التركي حق العربي وفضله واعتراف العربي بمجد التركي وسيادته واتفاق السوري مع المصري وائتلاف الهندي باليني واتحاد العراقي بالفارسي وارتباط التونسي بالمراكشي وتوجيه نظر المجموع وهمته الى ما يسمى شرقاً لا ما يسمى جنساً فان حاجتنا الى توحيد الكلمة حاجة الاعمى الى من يقطع به الصحراء

فُضُّ فُورِجِل يقول لاندرك هذه الغاية الا بثورة نبدد بها جموع النزلاء والغرباء فان النزول اما شرقي تحتاج اليه لكونه اخاك واما غربي تُعرف منك حسن الخلق ووثق بمعاهدات حكومتك فرحل اليك وهو موقن بالأمن على حياته وعرضه وماله . وكذب رجل يقول ان الاستغلال بظل الغير حياة للوطنية والمدنية فما يريد ان يفر كل مخلوق الا من الاسر والاستعباد . لم نقم اوروبا على ساق القوة بعد الضعف عن النهوض الا بالحصول على القوى الثلاث قوة العلم وقوة المال وقوة العدد ونحن الآن في حاجة الى العلم فاذا حصلناه جاء من بعدنا فعظم به الثروة ثم يأتي من بعده فيعد بها العدد

ثم يأتي بعد هؤلاء من يقول للغربيين نحن وانتم . ولا نصل للقوة العالمية وفيينا  
من يقول العز في الخمول والسعادة في العزلة والفضل في الزهد في الدنيا  
والبعد عما في ايدي الناس فان من توكل على الله كفاء وهذا الفريق متخلل  
بين العامة يزعم انه من الهداة وهو من المضلين فلو كان من البصراء لطالع  
سيرة نبينا سيدنا ومولانا محمد صلى الله تعالى عليه وسلم وغزواته  
وفتش في سياسته السماوية والارضية ولأيقن انه كان اكثر منه  
توكلا على الله تعالى وازهد في الدنيا وما في ايدي الناس ولم تقعد به  
همته العلية عن مزاوله الحروب بنفسه الشريفة وفصله قضايا الامة  
وجلسه لتعليم الناس وسعيه في مصالحهم ومخاطبته الملوك والأقبال  
والامراء ومعاملته المسلم والمسيحي والموسوي بعدل لا يضمنه الآن احسن  
قانون ولا ينفذه اقوى سلطان فهو لاء بجهلهم سيرة نبهم سوات لم انفسهم انهم  
قائمون بارشاد الامة وهدايتها الى الطريق الحق وما دروا انهم اماتوا الهمم  
وصرفوا النفوس عن التعلق بحوافظ الدين والملك معاً . ومن هذا القبيل الذين  
دونوا دواوين الخطابة وجعلوها قاصرة على التزهيد في الدنيا والتخدير من المال  
وجمعه والفرار من المجامع والظهور والرضا بخشن العيش والصبر على الذل  
والهوان وتركوها للخطباء بخطبون بها يوم الجمعة حيث تجتمع الامة اجنءاء لا  
ينفق لامة اخرى فيدخل الرجل للصلاة وهو يفكر في عمل يصلحه وصناعة  
ينقنها وادارة يحسنها ومعيشة يوسعها ونظام يحفظه واخاء يحافظ عليه ووطن  
يسعى في وقايته وملك يدافع عنه وحق يطالب به ويخرج وقد ماتت همته  
وانصرف عن الافكار الجليلة بما غرسه الخطيب في فكره من قبح الدنيا وسوء

مصير المشتغلين بها . فلو تصدت اوربالاتهم المسلمين وصرفهم عن مجد الملك والدين والجنس وقطعت دهوراً في اختراع طريق تصل به هذه الغاية ما اهتدت الى ما فعله الخطباء . من تحويل الخطابة عن عهدنا النبوي الى ما قاله المتملقون الى الملوك او الغافلون عن طرق الهداية واصلاح الامة . ونحن نستفتي هؤلاء المشبطين . اذا كانت الدنيا يحذر منها فلن خلقت واذا كان الاشتغال بها بهتاناً وضلالاً ولا يشتغل بها الا اعداء الله فلم نتألم من تسلط الغير علينا ووقوعنا في ايدي المتغلبين ونعد الرضا بذلك ذنباً ومعصية . كل هذا انصراف عما كان عليه السابقون فقد كان النبي صلى الله تعالى عليه وسلم يخطب الناس بوقائع الحال وربما طرأ عليه الامر في غير يوم الجمعة فيرقي المنبر ويخطب به الناس وجاء الخلفاء الراشدون على اثره فكان ابو بكر يخطب باحوال اهل الردة وخروجهم من الاسلام ووجوب قتالهم وكان عمر يرتب جيوشه ويولي الامراء ويفرق الاولوية ويعلم الاحكام وهو على المنبر وكان عثمان يخبر الناس بخراج البلاد واحوال الفاتحين وهو يخطب وكان علي يذكر الحاصل بينه وبين الثائرين عليه ويعلم الاحكام ويوصي الحكام ويلقن التوحيد ويقص اخبار السابقين وهو على المنبر ولم نسمع ان هارون الرشيد خطب من ديوان او ان المأمون الفت له خطبة او ان مولاي ادريس جمع له العلماء كلاماً موزوناً مسجوعاً بل كان يخطب كل خليفة وامير بما يراه صالحاً للامة وما طرأ عليه من وقائع الاحوال الداخلية والخارجية فعلى العلماء الافاضل ورجال الخطابة ان يغيروا هذه الطريقة ويخطبوا الناس بضروريات دينهم ودنياهم فانهم ان فعلوا ذلك وعلموا الناس الدين

والتجارة والملاحة والفلاحة والمعاملة والمخالطة وذكروا للعامة احوال ممالكهم  
وما تحتاجه من العناية بها والسعي في حفظها ونبهوهم على الوقائع الحاصلة  
في ممالك الغير تحريضاً على المجارة او تحذيراً من الوقوع فيها وحذروهم  
من الفتنة والدخول فيها والهيجان والقرب منه وعلموا الناس الحقوق  
الوطنية والمدنية وواجبات العمران ومقدماته واجتهدوا في ذلك اثرؤا في  
النفوس تأثراً غريباً وقادوا الامة الى التقدم بسرعة عجيبة وفعلوا في  
النفوس والقلوب ما لا تفعله الجرائد واوامر الملوك والسلاطين فان الجرائد  
لا يقرؤها الا العارفون بها وهم عدد قليل جداً بالنسبة الى سواد الامة الاعظم  
وبأخذون ما فيها على انه وقائع احوال واما الخطبة فيسمعها الأمي والقاري  
والعالم والجاهل ويأخذون كلماتها على انها ارشاد من واقف موقف النبي  
صلى الله تعالى عليه وسلم يأمرهم وينهاهم فتأثيرها في النفوس يكون عظيماً  
جداً لتعلقها بالدين وكأنا نرى يقول ان هذا دعاء للتعصب الديني  
والديوي فنجيبه بان هذا امر ديني لا نتعرض الملوك اليه ولا تمنع منه لقيام  
كل امة بامور دينها من غير معارضة خصوصاً في مصر او الشرق باجمعه فان  
اصحاب الاديان ممتعون فيه بحرية لانماثلها حرية الافكار في اور وبا تشهد بذلك  
الكنائس المشيدة والأجراس المرتفعة والهياكل الهندية والمعابد الاسرائيلية  
ومدافن الامم المتغايرة جنساً ووطناً وديناً فلا يحصل في مصر او الشام او الاناطول  
او بلاد العرب او الفرس او غيرها مثل ما حصل في نابولي ايام اقامة حضرة  
الحديوي الاسبق بها حيث توفي سفيان اغا فاشترى له قطعة ارض ليدفن  
فيها فلما حملوا نعشه صارت الصغار ترجمه بالطوب من كل ناحية فلم يتخلصوا



منهم الا بذكر المسيح امامه ولا مثل ما يحصل من ارسالهم كل مسلمات  
 في اوروبا الى وطنه . ولقد مات تلميذ مصري بباريز فابي كل فريق  
 دفنه في مقابر حتى اخذه بعض قسوس الكاثوليك فدفنه فقامت الجرائد  
 تطنطن باسم ذاك الرجل مدحاً وثناءً على قبوله مسلماً في مدة طائفته  
 لكون ذلك غريباً جداً عندهم . والشرقيون يقبلون ملايين من الاوروبيين  
 في اراضيهم ولا يحمدون على شيء من ذلك كأن أهل الشرق خلقوا عبيداً  
 لاوروباً . فبهذه الحرية التي تمتع بها الاوروبي في الشرق يتمتع الشرقيون  
 كذلك باجراء عوائدهم واتخاذ طرق اصلاح النفوس وتهذيب الاخلاق  
 وليس هذا من باب التعصب كما يزعم الدخلاء وانما هو من باب تربية الافكار  
 التي تدعو اليها اوروبا وتريد ان تصل اليها باقامة جماعة منها بين ظهرانينا . وطريق  
 اوصلتنا اليه اوروبا طريق مأمون والا كانت دعوتها اليه غشاً وخداعاً وهي  
 لا ترضى ذلك ولا نقول به . على ان المسلمين الذين في غير مصر يجرون عاداتهم  
 ولو لم تكن شرعية بآية طريقة توصلهم اليها كاهل تونس عندما منع الحاكم  
 الفرنسي ضرب مدفع الافطار ومدفع للسحور في بعض المدن وعال  
 ذلك بزيادة المنصرف فالتزم القاضي بدفع قيمة البارود الذي يصرف في  
 رمضان من استحقاقه واستمرت العادة وهي ليست من الدين في شيء . فأولى  
 ان نطالب انفسنا بما فيه صلاح حالنا واستقامة عامتنا . ولكن الخطبة  
 خالية مما يوغر صدور الشرقيين من ذم وطني غايرهم ديناً فان في الايغار تفريق  
 الكلمة التي نريد جمعها وباعثاً لتداخل الاوروبي بعله طلب الراحة لدينيته  
 الشرقي كما هو جار في معاملة اوروباء الملوك الشرق وليس من التهذيب ان نذم اوروبا

ونتج اعمال اهلها وعوائدهم فان لكل امة خصائص الفتها وعادات لزمتهما وانما نذم الذين ارادوا تقليد اوروبا فاخذوا بما عليه الغوغاه والرعاة من التهلك في الخمر والقمار والفسوق وتركوا ما عليه ارباب الافكار ورجال المعارف من خدمة لامة والبلاد بما فيه الصلاح والعمارية واذا علم العالمي وغيره ان الخطيب يخطب بوقائع الوقت ويبحث على ما يناسب الزمان والمكان هرعوا الى المساجد وكثر المصلون وعاد للمساجد من يختفون في البيوت حتى يخرج الناس من الصلاة . واني لا اعجب من اناس تركوا الصلاة كسلاً وتهاوناً وهم يرون اميرهم المنعم حفظه الله تعالى يؤدي اوقاته ويحضر الجماعات في المساجد منتظماً مع افراد الامة في صف من صفوف المسجد ويسمعون ان خليفتهم الاعظم يذهب الى المساجد ويصلي مع الامة فما بال هؤلاء الناس لا يقلدون ملوكهم ولا يستحيون من الله ولا من الناس . اأرى احدهم انه حر الفكر اي لا يعترف بصحة دين كما يزعم كثير من دهاء اوروبا الذين اتخذوا مشدقتهم بهذه الاضاليل مصائد لضعفاء اليقين من اهل الشرق فان كان فيهم من يرى هذا فليقلد من اضله في فعله المدني فانه لا يتأخر يوم الاحد عن الكنيسة ولو لم يعتقدوها في زعمه ليساوي بني جنسه ودينه فيما هم فيه ويجتمع معهم في روابط الاتحاد وتوحيد الكلمة ولا ينفر العامة من اصل بني عليه اساس الملك وحفظ به نظام العمران . ولسنا في زمن فترة حتى يكون هذا الكلام دعاء لتجديد دين وانما نحن في زمن المشابهة والمماثلة ومجاراة الامم بعضها بعضاً وقد امتلأت المحافل والطرق برسائل الامريكان واليسوعيين وفرقت حتى على المسلمين في مصر والشام وبلاد العرب وعلى المجوس والبراهمة

في الهند والصين دعاء الدين وحثاً على الاخذ بالدين المسيحي وما نرى  
 جماعة من الاوروبيين سكنوا جهة في مصر واسكندرية او الشام والارمن في  
 كل حارة كنيسة فلهذه جهات الفجالة وشبرا والاسماعيلية والمطرية بها كثير  
 من الكنائس وما بني فيها مسجد لمسلم كأن المسلمين الساكنين بها ليسوا من  
 هذه الامة . فان قيل ان المساجد كثيرة وهم يذهبون اليها قلنا فلم يكتف  
 الاوروبي بالكنائس الاخرى ويذهب اليها والمجاعة تازمنا بتقليد اوروبا في  
 عملها فانها تعد ما نحن فيه هجيرة وما هي فيه مدنية فلم تآخر عنها ونبتى في  
 هجيتنا المذمومة عندها . نرى ارتباط الاجناس مانعاً حصيداً من تبديد  
 ثروتها واضعاف قوتها ونحن توزعت اهواؤنا فتبددت قواها الجامعة للصبيانية  
 فلا نسمع من فلان الا ذم صاحبه ورميه بالعجز عن عمله وربما اردف هذا الذم  
 بالسعاية بل بالسعي في اندائه فنرى الظاهرين منا يصرفون وجاهتهم واعتبارهم  
 في اقبال بيوت اخوانهم ومساعدة الدخلاء والنزلاء بيدهم ولسانهم مع اننا  
 نرى الناس امامنا اذا اراد احدهم الاشتغال بعمل ساعده اخوانه وحسنوه  
 للناس وداروا بين العظماء او الوجهاء فمستنين ومرغبين واذا خلا احدهم من  
 خدمة اجتمعوا وجدوا في رجوعه او دخوله في محل آخر واذا افلس احدهم  
 جمعوا له مالا وفتحوا له محلاً يستغله ونحن على عكس هذا كله وكلما زادت  
 معارفنا كلما زاد تقاطعنا اللهم الا بعض اناس ممن حنكتهم التجارب ودعتهم  
 المشابهة الى البحث في المنافع الوطنية والدينية فانبعثت فيهم الحمية والغيرة فهم  
 اساندة الوقت وعنوان كتاب الفضلاء وان لم يتصدوا للتدريس بالصورة المعتادة  
 بين الناس ولقد اثرت حركات اوروبا في الشرق وسرعة ثقلها في المظاهر الدينية

والدنيوية في معظم شيوخ هذا العصر وشبابه فتحركت فيهم همم وغيرة وحمية لم تكن تظن فيهم لو لم تقبج اوروبا سبرهم الديني والدينوي فقابلوا بين نهيا عن النظار بالشعائر الدينية وبذلها النفس والنفيس في حياة الدين والدعوة اليه بيث المرسلين وتكثير المعابد فتولدت فيهم روح المائلة فاصبحوا يقولون وغدوا يفعلون . بين المصريين والشاميين والعرب رابطة اللغة والسلطة في الكل والدين في معظمهم والجنس في اغلبهم والمتاخمة التي تصير المجموع في حكم الوطن الواحد فلم نرى الهمم مصروفة نحو التفريق واحداث النفرة بين هذه الامم المحتاجة الى الجامعة الشرقية ولو كانت الهمم مصروفة جهة توحيد الكلمة والاختصاص بالمصالح الوطنية لكانوا سداً محكماً بين الشرق وبين المتبشرين للوثبة عليهم . ان كان النفور بسبب الدين فقد انتهى زمن الفتح ورسخت اقدام الاديان ورضى كل بدينه فالسعى في النفرة بسببه سعي لمصلحة اوروبا لا للشرقيين . وان كان بسبب الجنس فقد طال زمن الاخلاط والمعاشرة وكثر التوالد من المتغلبين من اجناس شتى على تلك الجهات حتى كدنا ان نوحده الجنس في سكانها . اللهم الا في البلاد العربية التي لا يدخلها الخليط . وان كان بسبب الوطن فقد علمنا احتياجنا لتأكيد الرابطة وتأليف النفوس وان كانت السلطة فكلنا اتباع سلطان واحدنا تمر بامرنا وننتهي بنواهيها . اللهم الا بعض اناس استمالتهم اوروبا فالتموا اليها فهم اجانب منا وان تكلموا بلغتنا وسكنوا وطننا بل وان دانوا بديننا لانهم لا يقدرين على السعي في مصالح الشرق ولا ينطقون بكلمة فيها خير لاهل فانهم مقبذون بتعاليم الدول المخازين اليها قياماً بحق نعمتها عليهم . ولا يضرنا



هذا الفريق اذا فتشنا جموعنا واخرجنا الفريق الزائف من سبيكة المجموع  
الشرقي واخذنا في التواد الجسسي والتواصل القلبي حتى نرى المصريين من  
مسلمين واقباط واسرائيليين والشاميين والترك والعرب والجر كس والارنووط  
والفرس والهنود والافغانيين وغيرهم تجمعهم المجالس المذاكرة والمشاورة  
والاتحاد على مشابة اوروبا في تقدم العلوم والصنائع والاتفاق على وجهة  
تتجه اليها الافكار مها ثقلت صور الحوادث ليكون انا مبدئ معلوم ومشرب  
محفوظ وغاية نسعى اليها فان اوروبا تحركنا كل وقت لهذا العمل وترمينا  
بفساد الاخلاق وخور العزيمة وعدم الثبات على عمل وحبنا للمفاخرة بما لا فخر  
فيه ولا شرف . وأم بدعوهم ما يرونه خصماً الى الطريق الذي سلكه حتى دخل  
بلادهم وهم قاعدون عن السعي<sup>ا</sup>م محتاجون لتخلل النبهاء بمجالسهم وجوس العلماء  
ديارهم وبذل الاغنياء اموالهم وصرف الامراء همهم حتى يتم تهذيب العامة ويعرف  
كل انسان حده وحقوقه ويسمى كل شرقي في مصلحة بلاده ومنفعة اخوانه  
مع المحافظة على الروابط التي ربطتنا باوروبا فقد دعت ضرورة التجارة  
والسياحة وحفظ السلم بين الدول الى المعاهدات وتبادل الرحلة من والي  
الشرق والغرب . ووحدة الانسانية رابطة كبرى بين جميع سكان الدنيا فلو لم  
يكن بين الامم من الروابط الا الصورة الانسانية لكفاما ولكانت اقوى  
لرابط لحفظ نظام الدنيا العام ولكن ماحيلة الانسان فيمن يربونه على عداوة  
مثله ويسقونه كأس البغضاء يوم فطامه من ثدي امه فيخرج منكراً على مثيله  
صورته مدعيّاً ان غيره وحشي الطبع همجي السيروان الانسانية محصورة في  
حشو جلده . وفي هذا الباب يحسن اسهاب ارباب الاقلام في حفظ الروابط

وتبيين طرق التقدم ونفسير قول عمر بن عبد العزيز تحدث للناس قضية بقدر ما يحدثون من الفجور وكفانا من الخمول والقعود في الزوايا وحط النباه بعضهم على بعض بغیر فائدة تؤثر عنهم او طريقة تنسب اليهم وخوف الاغنياء من الاقدام على موارد الثروة واحتجاب العظماء عن الاوساط الذين يبادلونهم المذاكرة تهذيباً وتنويراً فها صوت ابناؤنا ينادينا في كل بلد شرقي انتقلب الامم بتقلب الاحوال ونحن نحن

### ﴿ العالم سيديو الفرنساوي الشهير ﴾

هذا العالم عند ما تضرع من العلوم اخذ يبحث في الأديان فما كان يسمع من خطباء اوروبا شيئاً عن الدين الاسلامي الا قول بعضهم ان جماعة من العرب دعمتهم الفاقة الى اتخاذ قطع الطرق وسيلة لثروتهم فاتخذوا لهم رئيساً اسمه محمد بن عبدالله وساروا تحت رأيه واخذوا في مهاجمة الأمم ونهب البلاد فلما علت كلمتهم وصرى صوتهم في الاقطار ادعى قائدهم انه صاحب شريعة واخذ يضع لم تعاليم دينية جمعهم عليها . فاذا ترك هذا الخطيب وذهب الى غيره سمعه يشتم المسلمين ويذمهم ويرميهم بفساد العقول وعدم التبصر لأخذهم بهذا الدين ويرمي النبي صلى الله عليه وسلم بامور لم تصدر منه ولا تنسب لاقبل خلق الله عقلاً لينفر الناس من تصديقه والنظر في دينه فاذا ترك هذا سمع من غيره ان الدين الاسلامي يحرم الجنة على النساء ولو عابدات ليصرف افكارهن عنه وبصرف افكارهن تنصرف رجالهن لنفوذ كلمتهن عليهم فاذا تركه ونظر في مؤلفات علماءه وقساوسته رأي خرافات

وعجائب وغرائب وشتائم وقبائح وسباً وقذفاً ووقاحةً ما بعدها وقاحة وكلها موجهة للبرى من كل عيب سيدنا ومولانا محمد صلى الله تعالى عليه وسلم والجميع الامة فلما ضاق صدره من هذه القبائح وسئمت نفسه سماع تلك العيوب والردائل عكف على الكتب الاسلامية بين تاريخية وتوحيدية وفقهية وحديثية واصولية واخذ يطالعها بفهم ثاقب وفكر حاضر حتى تمكن من معرفة الدين تمكن احد علماء المسلمين فرأى براءة الدين من تلك الاكاذيب ومفتريات علماء اوروبا وتعصب اهل بلاده لدينهم بتفجيع هذا وشم الآخذين به . فحملته امانته العلمية على وضع كتاب يشتمل على تاريخ العرب والدين الاسلامي واصوله وما يدعو اليه والمدنية التي نشرها في العالم واقتباس جميع اوروبا منه وانفراده من بين الاديان بتعليم اساليب الحرية وافانين الفضائل ولغرابة صدوره عن اوروبي يتكلم عن العرب ودينهم بلسان الصدق وينقل من كتبهم قول الحق امر بترجمته العالم الكامل والهام الفاضل الوزير المصري الشهير ذوالعطوفة علي باشا مبارك ناظر المعارف المصرية سابقاً ولا نمدح هذا الكتاب باكثر من المقدمة التي وضعها له هذا الوزير فخمن ننشرها بنصها لتدل القارئ على ما في الكتاب وفضله ثم تأتي بعد ذلك بفصول منه تشويقاً للقراء وقد تم طبعه وقدر ثمنه عشرين قرشاً وبيع في اشهر الكتبيات فعلى كل مسلم ان يبادر بشرائه و مطالعته ليعلم من فضل دينه وشرفه ما شهد به الاعداء . قال حفظه الله تعالى بعد الحمدلة والصلاة على النبي صلى الله تعالى عليه وسلم ما نصه

كل انسان مشغوف بمعرفة حوادث سلفه لا سيما حوادث قومه وعشيرته

ونحن ابناؤا الامة العربية مشغوفون بمعرفة ما كان للعرب من الاعمال والنتائج  
التي مهدت للنوع الانساني طرق السعادة باتساع دائرة معلوماته وارثائه  
الى ذروة الرفعة والثروة بعد ان كان في حضيض الضعة والفاقة واما ما زعمه  
ناس ودون في كتب قديمة وحديثة بلغات متنوعة من ان العرب لم يأتوا  
بشيء يذكر نائين عن التمدن المرفوعة اعلامه زمن الرومانيين الوارثين له  
عن الروم بل كانوا سبباً في اخمد نار الغيرة واطفاء نور العلم حتى خيم الجهل  
وعم التوحش بقاع الارض وفي فقد الحرية الانسانية بتوالي غاراتهم وعدم  
مبالاةهم بالحقوق فهو أراجيف مبتدعة دعاهم اليها حب اطفاء نور الحق  
وياي الله الا ان يتم نوره ويظهره كالشمس في رابعة النهار فانتشر والحمد لله  
بيقاع الارض حتى تمسك به نحو سدس سكان المعمورة من غير معرض لهم على  
اتباعه وما زال في ازدياد حتى تمسك به في هذا الزمان فرق من الفرخ فبنوا  
مساجد في المدن الشهيرة ومما يدل على ان هذه مفتريات ما قاله المؤرخون  
العارفون بحقائق الحوادث التاريخية من ان العرب لم يقصدوا باعلم غير نشلة  
الخلق من قبضة الظلم وتخليتهم من التوحش والعوائد الذميمة والمحافظة على  
حقوقهم بقوانين العدل الموافقة للقرآن الناطقة آياته بالحج على اكتساب  
الفضائل والاخذ بالعزم في اتساع دائرة العلم ولم يعلم ذلك من قبل الامم الغربية  
وغيرها فان توارى عنهم تدل على انهم كانوا قبل ان يسطع نور الاسلام وتمتد  
الشوكة العربية غرقى في بحار الجهالة والظلم مكبلين بقيود الاسترقاق لا يدري  
احدهم حقه بل يتصرف فيه الظالم حسب ما سؤلت له شهواته وكان اكثرهم  
يعيش في الاكواخ والكهوف او يهيم في الغابات وما زالوا على ذلك حتى



دخل العرب فبثوا فيهم العدل والعلم والفضائل والاكتسابات الزراعية والتجارية  
وفن العمارة وسائر الصنائع والحرف فعرفوا التمدن والسياسة المنزلية والمدنية  
وبالجملة ففضل العرب على سائر نوع الانسان كفضل هذا النوع على سائر  
الحيوان لا يمكن جهله بل تجاهله لمن ضل سواء السبيل

وقد كتب السلف من رجال الامة العربية كتباً كثيرة في المسائل  
الاعتقادية والعلمية وتواريخ اسهبوا فيها الكلام على الحوادث التاريخية وما  
لاهلها من العوائد والاخلاق ولم يقتد بهم الخلف في ذلك مع انهم جديرون  
بنشر فضائل العرب والشريعة الغرمة لتمام درايتهم باللغة العربية بل سكتوا  
فاسند الامر الى غير اهلهم وهم الفرنج الذين ظنوا معرفتهم أساليب اللغة العربية  
فأضاعوا فضائل العرب واخذوا يركبون متن العمياء ويخطون خبط  
المشواء فكمن حكمة حواوها عن حقيقتها وكم من آية ترجوها على غير  
المقصود منها فشاعت الاباطيل المفسدة بشباننا في دينهم وديانهم ولم اجد من  
المؤرخين من تصدى لتبديد هذه المفتريات سوى العالم (سيديو) احد  
مشاهير علماء الفرنج المولود بباريس في ٣٣ يونيو سنة ١٨٠٨ الموافقة سنة ١٢٢٣  
هجرية فقد جمع في عشرين سنة تاريخاً في سفر من مؤلفات من يوثق بهم من  
العرب والفرنج وبث فيه الفضيلة المحمدية والمآثر العربية واثبت ذلك ببراهين  
ادحض بها ما ادعاه المبغضون من نسبتها اليهم فتحول الناس عما رسخ في اذهانهم  
واخذوا يقدرون الكتب العربية وعلماء العرب حق قدرهم وظهر فضل العرب  
لدى الفرنج وانشؤا في ممالكهم مدارس لتعلم اللغة العربية واخذوا يسارعون  
الى حيازة الكتب العربية في سائر الفنون والمعارف ويزدلون فيها النفيس ولم

يقتصروا على ذلك بل رغبوا ايضاً في الاستحواذ على صور مبانيهم وجميع ما كان لهم من نحو الزينة والزخرفة والآلات الملاحية والمطاعم والملابس ولذا اخذ السياحون يجوبون البلاد الدانية والقاصية ليعثروا على ذلك غير مباليين بما يلقون من المشاق الهائلة فتحصلوا على ما في بيوت التحف والآثار من الامثلة المتنوعة بقدر تنوع الحرف والصنائع وعلى ما في خزائهم من الكتب التي في جميع ما كتبه الانسان من هزل وجد

وقدرت هذا الكتاب على سبع مقالات تتضمن ابواباً مشتملة على مباحث فالقالة الاولى في جغرافية بحيث جزيرة العرب وتاريخهم قبل البعثة وفيها بابان في طباع العرب وميلهم الى الوحدة السياسية واجتماعهم بسوق عكاظ للتفاخر بالقصائد الشعرية \* والثانية في الكلام على النبي صلى الله عليه وسلم وما تضمنه القرآن المجيد من الآداب والفضائل وفيها ثلاثة ابواب \* والثالثة في الامة العربية الفاتحة وفيها خمسة ابواب في الخلفاء الراشدين ومحاربة العرب البلاد الاجنبية عن بحيث جزيرتهم والحالة السياسية ببلادهم وقت وفاة النبي صلى الله عليه وسلم واغارتهم على غربي آسيا وعلى مصر وفارس وافريقية واسبانيا وفرنسا وآسيا الصغرى وشواطئ نهر السند \* والرابعة في قوة شوكة العرب وانحطاطها بالشرق وفيها اربعة ابواب في حدود مملكة العرب وقتال الأموية والعباسية وخلافتي المشرق والمغرب ورفعة وانحطاط الشوكة العباسية والدولة الفاطمية والسلاجقية وغارة المغول والاتراك وزوال حكم العرب من آسيا \* والخامسة في رفعة وانحطاط سلطنة العرب في الاقطار الغربية وطرد النصارى للمغاربة من اسبانيا وفيها اربعة ابواب في الملوك

الاعلانية والادريسية والفاطمية بشمال آسيا والاموية باسبانيا وفي توقيف  
حزبي المراتين والموحدين بتقدم نصرات النصارى على مسلمي اسبانيا  
وتحكم الدولة العلية على مدينتي الجزائر وتونس وانشاء سلطنة الاشرف في  
مراكش \* والسادسة في وصف التمدن العربي في الزمان الاول وفيها ثلاثة  
ابواب في ان مدرسة بغداد خافت مدرسة الاسكندرية وفيها كان عند  
العرب من العلوم الطبيعية والفلسفية والالهية والفقهاء والمعارف الادبية ومخترعاتهم  
والسابعة في احوال العرب في هذا الزمان ( زمن مؤلف الاصل ) وفيها بابان  
في الكلام على عرب المشرق وافريقية وبلاد مراكش وايلة الجزائر

وبالجملة هذا الكتاب على صغر حجمه جمع زبد التواريخ المتفرقة في  
خزائن الاقطار الدانية والقاصية بمبارات سهلة سالمة من الزخرف والحشو  
الذي ملئت به تلك التواريخ فصعب فهم خلاصتها التاريخية على ان بعضها  
لا يمكن تحصيله لكثير من الناس فضلاً عن كملها لتباعد اقطارها مع  
احتياجها الى اتمان باهظة قل من يقدر عليها

وانفاسة هذا الكتاب اردت نشره بين ابناء الوطن فامرت بترجمته  
وانا ناظر على ديوان المعارف سنة ١٢٨٥ هجرية المرحوم محمد افندي ابن  
احمد عبد الرزاق احد المترجمين بقلم ترجمة الديوان ومعلمي اللغة الفرنسية  
بالمدراس الملكية المصرية فترجمه ثم امرت اساتذة بقراءته فقرؤوه واعلنوا  
بفائدة طبعه فامرت بطبعه ثم تخليت عن نظارة الديوان فوقف الطبع  
وحفظت الترجمة في المكتبة الخديوية ثم عدت الى نظارة الديوان سنة  
١٣٠٥ فوجدت به ابوابا لم اترجم واخرى لم تستوف حقها في الترجمة فترجمنا

ذلك وصححنا الكتاب وقابلناه على الاصل كلمة كلمة ثم كلفنا به العلم  
 التحرير الشيخ عبد الرحمن ابن العلامة المرحوم الشيخ السيد الشرقاوي  
 الشريفي المتوفي سنة ١٢٨٨ و امرناه ان ينشئه انشاء عربياً فصيحاً فاخذ  
 ينشئ ويقرأ علينا ما كتبه بخطه ثم صححنا اسماء البقاع والرجال وقابلناها  
 على اصلها الا فرنجي وسميناه ✽ خلاصة تاريخ العرب ✽ فجاء بحمد الله كتاباً  
 مبارك الطالع ترتاح له المسامع كما ان شمس النجاح عليه طوالع لم يدع  
 كبيرة ولا صغيرة من تاريخ العرب الا احصاها ولا شاردة من شوارد فضلمهم  
 الا ردها لاهلها وكشف القناع عن محياها مع النزاهة عن وصمة العيب والتبرئة  
 عن مثل ما ياتي به الكثير من المؤرخين رجماً بالغيب ورجائي به ان يكون  
 لابناء الشرق وعلى الخصوص المصريين دليلاً مرشداً يروي لهم من محاسن  
 آباءهم الاولين حديث مجد لا يزال مدى الايام مخلاً في عزامير البلاد  
 المحفوف من الرحمن بالاماني سمو خديوي مصر ✽ عباسنا الثاني ✽ من  
 لا يزال طالع سعده كوكباً درياً ومجد سموه بين الملوك مرتفع القدر عليا  
 ادام الله عدله وايد بالنصر والتعزيز فعله وقوله هذا ولما كان المؤلف مصدراً  
 كتابه هذا بمقدمة جلية بين فيها ما آخذ كتابه وما ينبي عن احوال  
 الامة العربية مع اقامة البرهان على صدق قوله وصحة صوابه قد جعلناها  
 صدرًا لهذا الكتاب حرصاً على ما فيها من الفوائد لذوي الالباب اهـ

✽ الافراح الرياضية ✽

قلنا في العدد الماضي ان دولة الوزير المصري الوحيد في قومه الغني



بشهرته عن التعريف اعد ليالي الافراح احسن ما يكون من الزينة وقد  
ابتدأت ليالي الفرح المبارك من ليلة الجمعة الماضية واخذ الناس في التوارد  
على سرايته العامرة بين امير وعظيم وعالم ووجيه ونبيه ولزيادة رأفته بجاضري  
افراحه فرش ساحة السراية بالبسط لثلاثاء لم الناس برطوبة الارضية وهو  
محفل جليل خال من كل لفظ ومخالفة واما انسه بالناس وحسن مقابله لم  
وسرور نجليه الكريمين بالوفود على هذه الساحة الكريمة فامر لا يقوم القلم بشرحه  
ولقد ارخ هذا الفرح الجليل العالم العامل افضل الفضلاء الشيخ علي الليثي  
بقصيدة طنانة جذيرة بحفظها والتمثل بابيائها اتم الله تعالى هذه الليالي بخير  
وجعلها مبدءا لسروره بروية الاحفاد بفضلته جل شأنه . ونص القصيدة

لله ليلات انس عن سنى سقرت	واظهرت من محيا البشر ماسترت
وواصلت في مغاني المجد باسمه	وبالمراد الى اسمي حتى وصلت
كانها ليلة القدر التي نزلت	فيها الملائك والدنيا بها ابتهجت
سرت بحسن صفاتها مصر وازدهرت	يا طيب عين بمرآها قد اكدحت
فما رأى مثلها الرائي فقد شرفت	في خبردار بها الافراح قد رسمت
دار بسدتها الامجاد واردة	مثل الظماء فكم علت وكم نهلت
دار بساحتها حل العلاء وقد	زال العناء وبالاقبال قد سعدت
ان شئت قل جنة او جنة وجني	فيها الغياث وفيها الغيث مذنبت
تلا لأل المجد في ارجاء بهجتها	ونمقتها يد الايناس فانتظمت
نعم سويداك او سود العيون بما	بروح الفكر فاللذات قد حضرت
وارع المثاني وراع العندليب بها	فيوسف الحسن اعطاها الذي طلبت

وانظر الى الزهر كيف استنزلت ورفقت  
هل الثريا تحاكي وهي مفردة  
اسعد بأنس ليال فاق ما اشتملت  
صارت ربيع مسرات لحاضرها  
ذق وانتشق واستمع وانظر ومدّ يد  
يد الوزير رياض من له ثبتت  
شم كسته المعالي من محامدها  
شم الوقار الذي ان سار يصحبه  
لو رحت أنعت من اوصافه طرفاً  
هذا الوزير الذي ذلت لعزته  
كم من صفائن يطويها مسيره  
يرى الغيوب بعيني نابه يقظ  
رقب طبع قد امتاز الذكاء به  
كم مشكلات له في حل عقدها  
ماضي العزيمة لاوان ولا وكل  
مولاي شأوك عال لست ادركه  
لكنني فمت أهدي نجاكم طرفاً  
بدا عليها جمال العرس فانتظمت  
تنير بين مصايح الزفاف على  
عهدي بمحمود باشا سر من شرفت

بين المصايح تشریفاً وقد خدمت  
هذي الثريات لاوالشمس ان طلعت  
عليه أبهى ليال بالمني ابتسمت  
فكل نفس بما قد تشتهي ظفرت  
الى يمن يمن طالما سمعت  
آثار حزم تباري الدهر قد عرفت  
ثوباً يدوم على الايام ما بقيت  
وهيبة ترهب الآسادان زارت  
لقيل لي رمت ماعنه الوري قصرت  
شم الانوف وقامت بالذي أمرت  
لكنها عنه ما غابت ولا خفيت  
دار يمرى نبال القول لو بعدت  
عظيم جاء له العليا قد خضعت  
رأى به وزراء العصر قد شهدت  
ذوهمة لصروف الدهر ما اتضعت  
فاين منه ثناءى والورى كتبت  
من النهاى به دون الورى زهيت  
بعقد جيد الليالي العز وانشرحت  
ايدي الشراف وظني انها رفعت  
به الرياض ومن معناه قد نفحت

يعبرها من شريف الطبع رفته  
يا طالما كانت الآمال ترفبه  
حتى بلغنا الذي كنا نؤمله  
وصار بدر أساء المكرمات به  
فالحمد لله إذ صفو السرور رقى  
فلتهن بالندي ذات السعد اذقرنت  
على الرفا والبنين القادمين وعش  
صار الشتاء ربيعاً في معاهدكم  
وقد رجونا بأن الصيف يشمله  
نعم العين في عرس الحسين كما  
هذا واني عن التأخير معذرة  
ولا اصرح بالداعي ولي امل  
فاهناً فهذا القران السعد ارخه

لطفاً ويرعى معانيها اذا نشدت  
والمهد هالته والنفس قد أنست  
لما ترعرع والعليا له عشقت  
قد زينت مثل افراح به ازدهرت  
الى الخدور وبوران به حظيت  
بزهرة من رياض المجد قد شرفت  
تلق الأهله في ساحاتكم طلعت  
ونوره النور والايام قد صلحت  
حسن البهار ونجري بهجة سلفت  
بالشهم محمود باشا الصنوق قد نعمت  
وفي اللقاء ارى الأعذار قد قبلت  
يشيده من حلى اوصافه كملت  
شمس البهاء بمحمود الصفا اقترنت

٤٠٠ ٣٩ ١٠٠ ٢٠٢ ١١٥١

سنة ١٨٩٢

المولد الحسيني

هو مولد سيدنا الحسين بن سيدنا علي بن ابي طالب ثم ابن سيدة نساء  
العالمين فاطمة الزهراء البتول بنت سيد الكائنات سيدنا ومولانا محمد صلى  
الله تعالى عليه وعلى آله وصحبه وسلم وقد وفد اليه الناس من جميع الاقاليم  
المصرية وقام اهل مصر باعداد مواد الزينة وتلقي الوافدين عليهم من احبابهم

بالضيافات خصوصاً البيوت المجاورة للمقام الشريف والمزار المنيف فقد اعتنى  
اهلها بالزينة وقراءة القرآن العزيز والدلائل وذكر الله تعالى حتى صار الخط  
الحسيني كروضة من رياض الجنة كيف لا وقد خلا مما تقدر به الموالد من  
المحاشش والمواخير والفحش والفجور وستكلم على الموالد واصلمها والمحمود منها  
والمذموم وما فيها من المنافع والمضار في مقالة خاصة . ومن دخل المسجد  
الحسيني الشريف ورأى ازدحام الناس حول المقام الجليل لا تدين بابن  
نبيهم الاجل الاكرم وريحانة رسولهم العظيم الاعظم وسيد شباب اهل الجنة  
رأى أمة اعتقادها في نبيها الافخم اصفى من الصفا وحبها لذاته الشريفة  
وعترته المنيفة يفوق حبها لذاتها ولذاتها فقد بنيت دعائم الايمان في قلوبهم  
على اساس متين فهي ثابتة لا تحركها زلازل الاوهام وشبه المضلين وكل  
يسأل الله تعالى بجرمة هذا السيد الافضل وجده وابويه ان يصنع شأنه  
ويقضي حوائجه جعلنا الله تعالى من المحسوبين عليهم في الدنيا والآخرة  
ونقبل الله تعالى من زائريه هذه الزيارة التي تنتهي ليالي افراسها بالليلة  
القادمة اعادها الله بكل خير ووفق الامة لدوام زيارة ابن نبيها صلى  
الله تعالى عليه وعلى آله وصحبه وسلم

(تنبيه) وقع عند الطبع بعض غلطات وهي

في س ١ ص ٤١٠ فيها وصوابه فيه . س ١٣ ص ٤١٨ مصائد وصوابه  
مصايد . س ١٧ ص ٤١٩ فيم وصوابه فيهم س ٦ ص ٤٢١ مبدء وصوابه مبداء  
وقد وقعت اغاليط في رسم بعض الهمزات فتركنا التنبيه عليها لوضوحها

عينا حسن افندي علي وكيلاً عاماً لقبلي فليعتمد ﴿ عبدالله ندیم ﴾